

## SOMMAIRE

### L'Edito

### A la une

« Maisons closes »

Les journées du patrimoine 2022

### Le Billet

Le jour de l'an

### Portrait

Les bricoleurs associés

### Zoom

Théâtre

### Recette du mois

Le Baeckhoeffe

### Cocktail du mois

Cocktail champagne

### Jeu

Les 7 différences de Philou

## AGENDA 2022

### 10 décembre

Marché de Noël

### 12 décembre

Expo « Parisiennes citoyennes »  
au musée Carnavalet

### 17 décembre

Visite de la Maison Close  
« Aux Belles Poules »



Réunion interjumelage avec les représentants de nos villes jumelées



## Jumelage, festivités et solidarité

*Nous avons eu le plaisir de nous réunir avec les représentants officiels de Friedrichsdorf, Chesham et Celorico de Basto lors du WE Culturel à Houilles. Objectif : fixer le calendrier de nos rencontres en 2023. Une année de festivité puisque nous fêterons les 50 ans de notre Comité et du jumelage avec Friedrichsdorf et les 25 ans avec Schœlcher. Nous devrions recevoir une délégation officielle de Schœlcher fin novembre durant le congrès des maires pour fixer notre calendrier 2023.*

*D'ores et déjà, nous avons prévu de vous faire découvrir les spécialités schœlchéristes au marché de Houilles en février prochain. Et une trentaine d'adhérents se déplaceront à Schœlcher en mars pour célébrer nos 25 ans !*

*Autre date essentielle à retenir dans vos agendas, le WE International du 27 au 29 mai 2023. Nous fêterons les anniversaires à Houilles en présence de délégations de toutes nos villes jumelées. Une grosse surprise « ambiance » vous attend le samedi 27 au soir ...*

*Fin juin, nous coordonnerons un grand WE d'échanges sportifs entre les clubs oillois et ceux de nos villes jumelées sur différentes disciplines. Nous vous en ferons découvrir les coulisses début 2023.*

*Friedrichsdorf organisera le WE Culturel de septembre avec une visite de Coblenze et peut-être les Musicales européennes viendront enrichir ce WE avec des musiciens venus de nos différentes villes.*

*Revenons à cette fin d'année 2022 sous le signe de la Solidarité. Dans la cadre du Téléthon, nous serons présents samedi 3 décembre au Marché de Houilles avec une vente d'objets décoratifs.*

*Et pour le Marché de Noël, nos « petites mains de fées » ont lancé leur fabrique à bijoux. Une partie des bénéfices sera reversée à une association solidaire oilloise. Nous comptons sur vous !*

**Alexandra Carlier Cadiou**



## “Aux Belles Poules”

**La lanterne rouge est allumée, la grille est ouverte, alors entrons dans le 32 rue Blondel**

**A**dmirons cet espace créé en 1870, fermé en 1948, enfin racheté et rénové par Caroline Sénot, après diverses occupations. Nous sommes dans une des dernières maisons closes parisiennes « Les Belles Poules ».

Bordel, lupanar, maison de passe, maison close... Tous ces mots n'auront plus

de secrets, après cette pause dans ce lieu riche de mosaïques érotiques, mises à nu lors de la restauration des lieux, situé au coeur des abords de la rue Saint Denis, le quartier de la prostitution.

Cette maison... Close est une des plus célèbres parmi les 150 qui existaient dans les « années folles », âge d'or de ces lieux de plaisir et d'insouciance, après la Première Guerre Mondiale.



Les Belles Poules

Elles étaient fréquentées par des célébrités comme Tino Rossi, Jean Gabin, Toulouse Lautrec, Cary Grant, Humphrey Boghart. Edouard VII s'était fait « construire une chaise de volupté », qui l'aidait à adopter les positions les plus créatives permises par son imagination. On ne paiera pas avec des jetons pour écouter l'histoire de la prostitution depuis l'Antiquité jusqu'à son interdiction en France, par la loi « Marthe Richard » en 1948.

Nous serons plongés dans cette atmosphère envoûtante mais, sans hôtesse nues ni spectacle érotique ! **DN**



## Le temps passe par le trou de l'aiguille des heures

**Comme à la fin de chaque année, le facteur viendra bientôt sonner chez vous pour vous présenter le calendrier**

**S**imple objet d'usage quotidien il s'agit en fait d'un outil complexe basé sur la connaissance de l'astronomie mais aussi de l'histoire du peuple qui l'a créé et cette histoire porte sur plusieurs millénaires.

Pourquoi mesurer le temps, que représente-t'il pour un chasseur-cueilleur du paléolithique. Pourtant certains alignements mégalithiques sont les ancêtres de nos calendriers. Pour le sédentaire du néolithique, planifier l'agriculture, prévoir les migrations et maintenir l'ordre social et religieux devient primordial. Les textes les plus anciens proviennent de Mésopotamie, ils sont à la base des calendriers Babyloniens, Hébreux et Égyptiens. Le calendrier romain comportait 10 mois de 30 ou 31 jours.

À la fin de l'année on ajoutait empiriquement les jours manquants. L'année débutait en mars, Martius.

Pour mettre fin à ce désordre, Jules César donna naissance au calendrier Julien. L'année compte 365 jours, il crée les années bissextiles et ramène le début de l'année au premier janvier.

Le calendrier julien comptait donc 365,25





# Journées du patrimoine 2022

## Zoom sur nos villes jumelées

FRIEDRICHSDORF - ALLEMAGNE - A 488 KM DE HOUILLES



Le centre du village

Jumelée en 1973, Friedrichsdorf est une jolie ville de la Hesse, qui compte à ce jour 25 000 habitants. A découvrir : sur la route du Haut Taunus, le « camp romain de Saalburg », les ruines des châteaux forts de Falkenstein, Königstein, Kronberg et la ville thermale de Bad Homburg. La personnalité la plus célèbre de la ville est sans aucun doute Philipp Reis qui inventa le premier téléphone.

SCHOELCHER - MARTINIQUE - A 6845 KM DE HOUILLES



Sculpture monumentale qui retrace les écritures Abakua, signes symbolisant la fraternité et l'adéquation entre la liberté et la nature

CELORICO DE BASTO - PORTUGAL - A 1156 KM DE HOUILLES



Les vignes du célèbre Vinho Verde



Chapelle Notre-Dame de Viso

(« Capela de Nossa Senhora do Viso »).

« Serra do Viso » est le point culminant de la municipalité de Celorico de Basto, avec une altitude de 856 m.

CHESHAM - GRANDE BRETAGNE - A 368 KM DE HOUILLES



Work Aid - Organisation caritative locale fournissant des outils reconditionnés pour les pays en développement

© T Cherrill



## COCKTAIL CHAMPAGNE

Pourquoi faire un cocktail avec du champagne alors le champagne se suffit à lui-même. Il peut être présent à l'apéritif, au dessert ou tout au long du repas, sachant que la plupart des plats se marient fort bien avec le champagne.



On pourrait donc en rester là. Mais notre curiosité gustative va nous emmener jusqu'en

Auvergne où l'on va découvrir le mojito auvergnat. Il faudra : 2 cl de gentiane, 1 cl de sirop de canne, 1 quartier de citron vert, 4 feuilles de menthe et 4 cl de champagne.

Dans un verre piler les feuilles de menthe et le citron vert. Ajouter la gentiane, le sirop de canne, le champagne et quelques glaçons.

Bonne dégustation. **RB**

A consommer avec modération  
L'abus d'alcool est dangereux pour la santé

## ... Jules Renard

jours alors que l'année tropique compte 365,242 jours. Au cours des siècles cette petite différence se compta en jours. En 1582, le pape Grégoire XIII institue le calendrier Grégorien. Il retranche 10 jours, en France le lendemain du 9 décembre 1582 fut le 20 décembre, il supprime aussi 3 années bissextiles tous les 400 ans pour gagner 3 jours. Notre calendrier actuel était né (à l'exception, de l'éphémère calendrier Républicain).

Le calendrier Grégorien est rapidement adopté par les pays catholiques, bien plus tard par les pays protestants et enfin au XX siècle par les pays orthodoxes (la révolution russe d'octobre 1917 a eu lieu en novembre).

Le calendrier de la poste témoin de son temps ? Accrochés aux murs de chaque



foyer depuis plusieurs siècles, l'almanach que les facteurs ont le droit de distribuer depuis 1855, a constitué pour les Français un précieux recueil d'informations et de conseils et devient un puissant vecteur d'instruction quand il ne se révélait pas au travers d'étampes, comme un outil de propagande. Traditionnel le calendrier des postes ? Oui il s'en distribue encore quelques millions aujourd'hui malgré les agendas électroniques et autres réalités modernes.

Et vous, quel sera votre choix cette année, chatons joueurs, chiots dans leur panier ou sommets enneigés ? **JPC**



A vos agendas !



Vous souhaitez vous divertir avec Marie-Hélène Lentini : Allez voir la pièce de Karine Duvernet

« EMBRASSE TA MERE »

**26/10** LE POINT VIRGULE  
**30/11** 19H30



LA RECETTE  
DU MOIS

## Le BAECKEOFFE recette alsacienne



Viandes marinées dans un vin d'alsace, puis cuites au four à l'étouffée dans une grande terrine avec des pommes de terre, il vous faudra pour 8 personnes :

- 600 g de paleron de boeuf
- 600 g de palette de porc
- 600 g d'épaule d'agneau
- 2 pieds de porc crus
- 2,5 kg de pommes de terre coupées en rondelles
- 2 bouteilles de Gewürztraminer
- 5 oignons emincés, 3 gousses d'ail hachées, laurier, thym, muscade, 1 clou de girofle, poivre

Faire mariner 20 heures toutes les viandes coupées en gros dés, les aromates, le vin et les pieds de porc préalablement blanchis.

Après ce temps, remplir la terrine avec les pieds de porc et par couches successives les PdeT, la viande assaisonnée et les oignons ( 2 couches de chaque minimum). Mouiller avec le vin de la marinade et parsemer de persil haché. Fermer la terrine hermétiquement, la mettre au four pendant environ 6 heures à 130°. Dégustez avec vos convives !

BON APPETIT

RP



# Les bricoleurs du dimanche

*Jean-Pierre et Thierry, deux membres de la commission logistique se livrent (sans jeu de mots) sur la fabrication de la boîte à livres multilingue installée bientôt dans le parc Charles-de-Gaulle dans le cadre du budget participatif obtenu par le comité de Jumelage.*

Le point commun qui rassemble les deux compères : ils n'aiment pas parler et préfèrent travailler dans l'ombre... enfin dans le garage de Thierry, ancien cheminot, membre du comité depuis une quinzaine d'années. Comme Jean-Pierre qui fête ses 20 ans au jumelage cette année, Thierry a suivi son épouse au comité avec l'envie de « bricoler » et d'apporter son aide à toute la logistique des événements. On les voit donc régulièrement assister la mise en place de toutes les manifestations du jumelage, dresser des tables, accrocher la déco au mur, et même ouvrir des huîtres ! A les entendre, ils ne sont que des petites mains... Des mains pourtant bien agiles qui se sont immédiatement dressées quand la commande soufflée par la commission culturelle a été passée ! Un petit challenge pour ces deux sexagénaires disposant d'un peu de temps libre, d'huile de coude et... d'une scie à bois, d'une raboteuse et d'une défonceuse sur table ! Et du temps, cela leur en a pris pas mal « il fallait que l'on soit dispos tous les deux » pour parvenir au résultat final : une boîte de 1 m de hauteur, 90 cm de large, 30 cm de profondeur conçue comme une petite maison avec toit incliné, belles ouver-



tures vitrées et comportant plusieurs étages pour accueillir un bon volume... de volumes rédigés en langues française, allemande, anglaise et créole, langues de nos villes jumelées.

Si Jean-Pierre, l'ancien métallurgiste, a quelque peu réadapté le plan initial, c'est toujours en concertation avec Thierry « c'était la première fois qu'on travaillait ensemble sur un même projet. On avait à cœur à tout faire ensemble. Dès que l'on disposait d'un peu de temps, on se retrouvait et chacun faisait quelque chose pour faire avancer la construction qu'on a voulue solide et capable de traverser le temps et les saisons » confie-t-il.

Ont-ils songé à « signer » leur création ? « Même pas une petite griffe quelque part » s'étonnent-ils eux-mêmes. « On était dans le jus (de café beaucoup), on voulait avancer vite pour livrer en novembre la boîte à lire, parce que c'est comme ça qu'on l'a appelée tout le temps de sa construction » s'amuse-t-il. Qu'importe son nom, on a tous hâte de découvrir le travail de Jean-Pierre et Thierry... et on est sacrément fiers d'eux !

JGC

## Jeu : Les 7 différences de Philou

